

〔埠利忌卡隆益合〕 〔埠辟地云號益均〕 〔埠華高雲源利金〕 〔理代屬英〕

WO CHUNG CO.
JEWELERS
132½ Pender St. E.
Vancouver B.C.

啟者弟向在雲城專煉拾足金葉巧造首飾歷
有卅餘年貨真價實童叟不欺久已馳名所以
金件蓋有本號字印永遠包換諸君惠顧格外
歡迎如蒙坑埠定購必從速奉上海候矣

和昌號金器

電話(詩麼)五六八〇R

弟許昌炳敬啟

雷巴崙致
 公堂收到
 片市頓各
 昆仲年捐
 費名列
 劉甲勤 劉毓棠
 羅國祿 趙信
 陳日富 黃作沽
 趙潤雲 謝勳
 陳燦

▲▲花柳醫方第一功

弟因花柳遺毒。日坐愁城。或見骨節痛煩。或見皮膚痕痒。種種弊病。難出于口。治藥求遍。病無稍減。隨購奇生行所製花柳搜毒酒。合花柳搜毒丸。輪次治理。數年苦疾。藉以告痊。弟德戴二天。謹掬愚誠。力行介紹。

僑英 Rei Cafe P.O. Box 34
Wawata, Sak. Canada 劉春恭頌